

Arrêt

n° 162 513 du 22 février 2016 dans l'affaire X / V

En cause: X

Ayant élu domicile : X

Contre:

l'Etat belge, représenté par le Secrétaire d'Etat à l'Asile et la Migration, chargé de la simplification administrative

LE PRESIDENT F. F. DE LA Ve CHAMBRE,

Vu la requête introduite par télécopie le 19 février 2016 par X, qui déclare être de nationalité kosovare, tendant à la suspension selon la procédure d'extrême urgence, de l'exécution de l'ordre de quitter le territoire avec maintien en vue d'éloignement (annexe 13 septies) pris en date du 14 février 2016 et notifié le même jour.

Vu le titre ler bis, chapitre 2, section IV, sous-section 2, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, dite ci-après « la loi du 15 décembre 1980 ».

Vu l'article 39/82 de la loi du 15 décembre 1980.

Vu le titre II, chapitre II, de l'arrêté royal du 21 décembre 2006 fixant la procédure devant le Conseil du Contentieux des Etrangers.

Vu le dossier administratif.

Vu l'ordonnance du 19 février 2016 convoquant les parties à comparaître le 22 février 2016 à 11 heures.

Entendu, en son rapport, Mr. J.-F. HAYEZ, juge au contentieux des étrangers.

Entendu, en leurs observations, Me A. MOURADIAN *loco* Me S. TUCI, avocat, qui comparaît pour la partie requérante, et Me K. DE HAES *loco* Me F. MOTULSKY, avocat, qui comparaît pour la partie défenderesse.

APRES EN AVOIR DELIBERE, REND L'ARRET SUIVANT :

1. Les faits utiles à l'appréciation de la cause

- 1.1. Le requérant déclare être arrivé en Belgique le 15 septembre 2015.
- 1.2. Le 14 février 2016, un ordre de quitter le territoire avec maintien en vue d'éloignement (annexe 13 septies) a été pris à son encontre. Cette décision, qui constitue l'acte attaqué, est motivée comme suit :

MOTIP DE LA DÉCISION ET DE L'ABSENCE D'UN DÉLAI POUR QUITTER LE TERRITOIRE :

L'ordre de quilter le territoire est délivré en application de l'adjoié / des articles suivant(s) de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des élrangers et sur la base des faits et/ou constats suivants :

- 4rticle 7, atinés 1 : 图 1º s'il demeure dans le Royaume sans être porteur des documents reguls par l'article 2; 图 12° si l'étranger fait l'objet d'une interdiction d'entrée ni suspendue ni levée.

- sie 27 : En verto de l'article 27, § 1º, de la loi du 16 décembre 1980 précitée, l'étranger qui e regu l'ordre de quitier le territoire ou l'étranger renvoyé ou expulsé qui n'e pas oblempéré dans le délai imparti peut être remaré par la contrainte à la frontière de son choix, à l'exception en principe de la frontière des Elais parties à une convention internationale rélative au tranchissement des frontières extérieures, llant la Belgique, ou être embarqué vers une destination de son cheix, à l'exclusion de ces Etale.
- I En vertu dé l'article 27, 9 3, de la loi du 15 décembre 1980 précifée, le ressortissant d'un pays tiers peut ètre détenu à cette fin pendant le temps strictement nécessaire pour l'exégution de la décision d'éloignement.

rticle 74/14 : · article 74/14 §3, 4°: le ressortissant d'un pays ilera n'a pas obtempéré dans le délai imparti à une précédente décision d'éloignament

intéressá n'est pas en possession d'un passeport valable ni d'un visa valable su moment de son arrestation.

intérossé n'a pas déclaré aux autorités belges sa présence sur le territoire-intéressé n'a pae d'adreses fixe-intéressé a regu en Belgique une déclaion de retour.

nteressé ne respecte pas l'interdiction d'entrée de 3 ans ilui notifiée le 04.05,2016.

ntéressé a déclaré à la polloe qu'il a de la familie résidant en Belgique. De plus, l'éjoignement de l'intéressé n'est pas proportionné par rapport au droit à le vie familiale et n'implue pas une rupture des relations familiales mels seulement éventuel éjoignement temporaire, ce qui en soit, n'est pas un préjudice grave. En effet, la famille paut se rendre au sovo. On peut donc en conclure qu'un retour au Kosovo ne constitue pas une violation de l'article 8 de la CEDH.

อาชีบเยล สี ใส frontière

MOTIF DE LA DEGISION :

pplication de l'article 7, alinéa 2, de ja loi du 16 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éjoignement étrangers, il est nécessaire de faire ramener sans délai l'intéressé à la frontière, à l'exception des frontières des États qui iquent entièrement l'acquis de Schengen@pour le motif suivant :

L/Intéressé réside sur le territoire des-Élaiz Schengen sans vies et passeport valable. Il na respecte pas la réglementation en vigueur, il est donc pau probable qu'il obtempère à un ordre de quillor le territoire qui lui serait notifis.

L'intéressá(e) refuse manifeatement de mettre un terme à sa situation illágale. De ce fait, un refour forcé s'impose,

L'intéressé a regu una interdiction d'entrée de 3 ans le 04.05.2015, L'intéressé ne respectant pas l'Interdiction de séjour, on peut en déduire qu'une exécution volontaire de l'ordre est exclus.

L'intéressé doit être écroud car il existe un risque de fulle : L'intéressé n'a pas déclaré aux autorités helges sa présence sur le temitoire. L'intéressé n'a pas d'adressa fixe.

L'intéressé a déclaré à la police qu'il a de la famille résidant en Belgique. De plus, l'éloignement de l'intéressé n'est pas disproportionné pur rapport au droit à la vie famillele et n'implique pas une tropture des relations familleles male sautement un éventusi éloignement temporaire, ce qui en soit, n'est pas un préjudice grave. En effet, la famille peut se randre au Kosovo. On peut donc en conclure qu'un réfour eu Kosovo ne constitue pas une violation de l'article 8 de la OEDH.

Maintien

MOTIF DE LA DECISION :

En application de l'article 7, alinéa 3, de la fot du 18 décembre 1860 sur l'accès au tentioire, le séjour, l'établissement et l'étoignement des étrangers, l'intérassé doit être détenu sur base du fait que l'exécution de sa remise à la frontière ne peut être elfectuée Immédiatement et sur base des faits suivents :

ll y a lleu de maintenir l'intéressé à la disposition de l'Office des Etrangers dans le but de le faire embarquer à bord du prochain voi à destination du Kosovo.

L'intéressé a reçu une interdiction d'entrée de 3 ans le 04.08.2018. L'intéressé na respectant pas l'interdiction de séjour, on peut an déduire qu'une exécution volontaire de l'ordre est exclue.

ੁੱਜਿਖਿੰਦ੍ਰਤਰੰ ਰੰਗੀ ਵੱਧਵੇ ਫੌਰਾਰਪੁੱਫ car il existe un risque de fuite : .ੀਜਿਖਿੰਦ੍ਰਤਰੰ ਸ'ਕ ਸਕਤ ਰੰਗੀਭਾé ਕੁਪਲ ਕੁਪਾਰਾਇੰਡ heliges ਤਬ ਸੁਸੰਕਰਜਰਤ sur le ferritoire. .ੀਜਿਖਿੰਦ੍ਰਤਰੰ ਜ'ਕੇ ਸਕਤ ਰੰਗਰਿਵਤਰ.

ੰ।ਜਾਂਦੇਵਰਡਰੰ ਤ ਹੁੰਦੇਵਿਕ ਕੇ la polica qu'll ਤ ਹੁੰਦੇ 1a familia résidant en Balgique. Da plus, l'éloignement ਹੋਏ l'intérgasé n'est pas ਇproportionné par rapport au droit à la vie familiele et n'implique pas une rupture des relations familiales mula saulement ਜ éventuel éloignement temporaire, ce qui en soit, n'est pas un préjudice grave. En effet, la familie peut sa rendre au osovo. On peut donc en conclure qu'un retour au Kosovo ne constitue pas une violation de l'article 8 de la CEDM,

tant donné os qui précède, il y a lleu de conclure que l'intéressé n'a pas la volonté de respecier les décisions Iministratives prises à son égard et qu'il risque dono de se écustreîre aux autorités compétentes. De cu fait le maîntien à la sposition l'Office des Etrangers s'impose.

- 1.3. Le 17 février 2016, le requérant a introduit une demande d'asile et a été mis en possession d'une annexe 26.
- 1.4. Le 18 février 2016, la partie défenderesse a pris, à l'encontre du requérant un ordre de quitter le territoire-demandeur d'asile (annexe 13 quinquies).
- 1.5. Il n'apparaît pas du dossier administratif que cette décision ait déjà été notifiée au requérant.
- 2. Recevabilité de la demande de suspension et question préalable

- 2.1. La demande de suspension en extrême urgence est, *prima facie*, introduite dans le délai fixé par l'article 39/57, § 1^{er}, dernier alinéa, de la loi du 15 décembre 1980, tel que modifié par l'article 4 de la loi du 10 avril 2014 portant des dispositions diverses concernant la procédure devant le Conseil du Contentieux des étrangers et devant le Conseil d'Etat.
- 2.2. En ce que le recours est dirigé contre la décision de maintien dans un lieu déterminé, il convient toutefois de rappeler l'incompétence du Conseil pour connaître des recours, en tant qu'ils portent sur la privation de liberté, un recours spécial étant organisé à cet effet devant la Chambre du Conseil du Tribunal Correctionnel par l'article 71 de la loi du 15 décembre 1980.

3. La requête en suspension d'extrême urgence de l'exécution de l'ordre de quitter le territoire (annexe 13septies)

3.1. Les Conditions de la suspension d'extrême urgence

3.1.1. Les trois conditions cumulatives

L'article 43, § 1er, alinéa 1er, du Règlement de procédure du Conseil du Contentieux des Etrangers (RP CCE) stipule que, si l'extrême urgence est invoquée, la demande de suspension doit contenir un exposé des faits qui justifient cette extrême urgence.

En outre, conformément à l'article 39/82, § 2, alinéa 1er, de la loi du 15 décembre 1980, la suspension de l'exécution d'un acte administratif ne peut être ordonnée que si des moyens sérieux susceptibles de justifier l'annulation de l'acte contesté sont invoqués et à la condition que l'exécution immédiate de l'acte risque de causer un préjudice grave difficilement réparable.

Il résulte de ce qui précède que les trois conditions susmentionnées doivent être remplies cumulativement pour qu'une demande de suspension d'extrême urgence puisse être accueillie.

3.1.2. Première condition : l'extrême urgence

3.1.2.1. L'interprétation de cette condition

La demande de suspension d'extrême urgence prévue à l'article 39/2, § 1er, alinéa 3, de la loi du 15 décembre 1980, vise à empêcher que la suspension ordinaire et, a fortiori, l'annulation perdent leur effectivité (cf. CE 13 août 1991, n° 37.530).

Tel que mentionné sous le point 4.1, l'article 43, § 1er, du RP CCE stipule que, si l'extrême urgence est invoquée, la demande de suspension doit également contenir un exposé des faits qui justifient cette extrême urgence. Vu le caractère très exceptionnel et très inhabituel de la procédure de suspension en extrême urgence de l'exécution d'un acte administratif prévue par la loi du 15 décembre 1980 et vu la perturbation qu'elle cause dans le déroulement normal de la procédure devant le Conseil du Contentieux des Etrangers, en réduisant entre autres les droits de défense de la partie défenderesse au strict minimum, l'extrême urgence de la suspension doit être clairement établie, c'est-à-dire être manifeste et à première vue incontestable.

Afin de satisfaire à cette condition, des faits et des éléments doivent être invoqués ou ressortir de la requête ou du dossier administratif, démontrant directement que, pour avoir un effet utile, la suspension demandée doit être immédiatement ordonnée.

Le défaut d'exposé de l'extrême urgence peut néanmoins être négligé lorsque cette exigence constitue une forme d'obstacle qui restreint l'accès de la partie requérante au tribunal, de manière ou à un point tels que son droit d'accès à un juge s'en trouve atteint dans sa substance même, ou en d'autres termes, lorsque cette exigence cesse de servir les buts de sécurité juridique et de bonne administration de la justice (jurisprudence constante de la Cour EDH : voir p.ex. Cour EDH 24 février 2009, L'Erablière A.S.B.L./Belgique, § 35).

3.1.2.2. L'appréciation de cette condition

En l'espèce, le Conseil constate que la partie requérante justifie l'urgence de sa demande, en exposant : «

Attendu que la décision attaquée autorise les autorités de la Police des frontières de refouler le requérant sans délai ;

Que les délais ordinaires de suspension ne permettraient pas d'empêcher ce préjudice ;

Dès lors, il importe de statuer immédiatement sur le présent recours sous le bénéfice de l'extrême urgence afin de permettre la suspension de la décision attaquée ;

Force est cependant de constater qu'en l'espèce la procédure d'asile introduite par la partie requérante, le 17 février 2016, est actuellement pendante.

Le Conseil rappelle qu'au regard du principe de non refoulement édicté par l'article 33, § 1^{er}, de la Convention de Genève du 28 juillet 1951 relatif aux statut des réfugiés, selon lequel « aucun des Etats contractants n'expulsera ou ne refoulera, de quelque manière que ce soit, un réfugié [et, par extension, un demandeur d'asile] sur les frontières des territoires où sa vie ou sa liberté serait menacée en raison de sa race, de sa religion, de sa nationalité, de son appartenance à un certain groupe social ou de ses opinions politiques », aucune mesure d'éloignement ne peut être exécutée tant que la procédure d'examen de la demande d'asile par le CGRA est en cours.

A la lecture du dossier administratif, il apparaît d'ailleurs que la partie défenderesse n'a prévu aucune date de rapatriement au motif que sa procédure d'asile était en cours, ainsi qu'elle le confirme à l'audience.

Par conséquent, le Conseil constate qu'il n'y a pas imminence du péril, dès lors qu'en l'occurrence, la disposition précitée interdit à la partie défenderesse d'éloigner effectivement le requérant tant que la procédure d'examen de sa demande d'asile est en cours. Partant, l'extrême urgence n'est pas établie en l'espèce.

Le Conseil constate qu'une des conditions requises pour pouvoir ordonner la suspension d'extrême urgence de l'acte attaqué, en l'occurrence l'existence d'une extrême urgence, n'est pas remplie.

Il en résulte que la demande de suspension doit être rejetée.

PAR CES MOTIFS, LE CONSEIL DU CONTENTIEUX DES ETRANGERS DECIDE:

Article unique

La demande de suspension d'extrême urgence est rejetée.

Ainsi prononcé à Bruxelles, en audience publique, le vingt-deux février deux mille seize par :

M. J.-F. HAYEZ, Président f.f., juge au contentieux des étrangers,

Mme. S. WOOG, Greffier assumé.

Le greffier, Le président,

S. WOOG J.-F. HAYEZ